**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Vermessungswesen und Kulturtechnik =

Revue technique suisse des mensurations et améliorations foncières

**Herausgeber:** Schweizerischer Geometerverein = Association suisse des géomètres

**Band:** 36 (1938)

Heft: 1

**Artikel:** Universal-Theodolit Wild T2, Modell 1937

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-197288

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 03.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

### **SCHWEIZERISCHE**

# Zeitschrift für Vermessungswesen und Kulturtechnik

ORGAN DES SCHWEIZ. GEOMETERVEREINS

Offiz. Organ der Schweiz. Gesellschaft für Kulturtechnik / Offiz. Organ der Schweiz. Gesellschaft für Photogrammetrie

# Revue technique suisse des mensurations et améliorations fonçières

ORGANE DE LA SOCIÉTÉ SUISSE DES GÉOMÈTRES

Organe officiel de l'Association Suisse du Génie rural / Organe officiel de la Société Suisse de Photogrammétrie

Redaktion: Dr. h. c. C. F. BAESCHLIN, Professor, Zollikon (Zürich)

Ständ. Mitarbeiter f. Kulturtechnik: Dr. H. FLUCK, Dipl. Kulturing., Villa Lepontia, Bellinzona-Ravecchia Redaktionsschluß: Am 1. jeden Monats

Expedition, Inseraten- und Abonnements-Annahme:

BUCHDRUCKEREI WINTERTHUR VORMALS G. BINKERT, A.-G., WINTERTHUR

# No. 1 . XXXVI. Jahrgang

der "Schweizerischen Geometer-Zeitung" Erscheinend am zweiten Dienstag jeden Monats

11. Januar 1938

Inserate: 50 Cts. per einspaltige Nonp.-Zeile

#### Abonnemente:

Schweiz Fr. 12. —, Ausland Fr. 15. — jährlich Für Mitglieder der Schweiz. Gesellschaften für

Kulturtechnik u. Photogrammetrie Fr. 9. — jährl.

Unentgeltlich für Mitglieder des Schweiz. Geometervereins

# Universal-Theodolit Wild T2, Modell 1937.

Der Universal-Theodolit Wild T2, dessen Erschaffung vor 15 Jahren die Begriffe über Winkelmeßinstrumente völlig umstürzte, ist zweifellos das Vorbild eines neuzeitlichen Vermessungsinstrumentes. Durch seine erstaunlichen Eigenheiten und unvergleichliche Qualität hat dieser Theodolit bald die Aufmerksamkeit der gesamten Fachwelt auf sich gezogen.

Nachfolgend führen wir kurz die Hauptmerkmale auf, welche dieses Instrument kennzeichnen:

Sehr hohe Genauigkeit (Triangulation 3., event. sogar 2. Ordnung) mit einem Kreisdurchmesser von nur 9 cm;

die Benützung von Glaskreisen erlaubt eine feine Teilung, welche sich klar und deutlich von einem hellen, gleichmäßig beleuchteten Hintergrund abhebt;

Ablesung beider Kreise in einem Okular neben dem Fernrohrokular (alle Messungen können vom gleichen Standpunkt aus vorgenommen werden);

Nonien oder Schraubenmikroskope wurden durch ein Koinzidenzmikrometer von bedeutend höherer Genauigkeit ersetzt, welches die Ablesung stark vereinfacht;

eine einzige Ablesung für jeden Kreis; die vom Exzentrizätsfehler des Kreises automatisch befreit ist (die Berechnung des arithmetischen Mittels fällt weg);

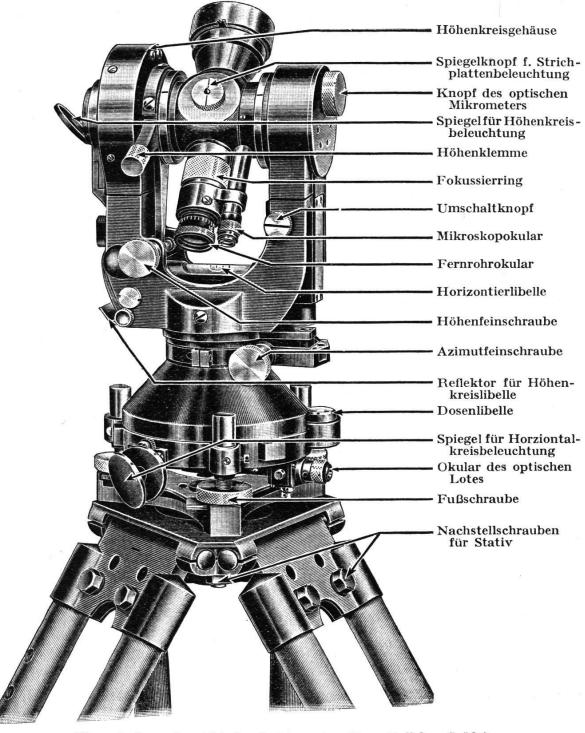
die zylindrischen Achsen aus Stahl verbürgen eine hohe Stabilität;

das sehr lichtstarke Fernrohr hat Innenfokussierung und gestattet Anzielen auf kurze Distanzen; die Richtung seiner optischen Achse ist unabhängig von der Fokussierdistanz;

der Höhenkreis ist mit einer Koinzidenzlibelle versehen;

eine Vorrichtung zur optischen Zentrierung ersetzt die Lotschnur. (Durch ein kleines, gebrochenes Fernrohr am Unterteil des Instrumentes wird der Boden durch die Zentralanzugsschraube hindurch angezielt; die optische Achse des Fernröhrchens steht in der Verlängerung der Vertikalachse des Theodoliten);

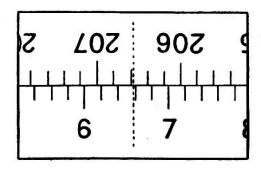
Form und Aufbau sichern größte Widerstandsfähigkeit; Zuverlässiger Schutz der Kreise und der Schraubengewinde; Verpackung ganz aus Metall; Tadellose Fabrikation.



Figur 1. Gesamtansicht des Instrumentes (1/3 natürlicher Größe).

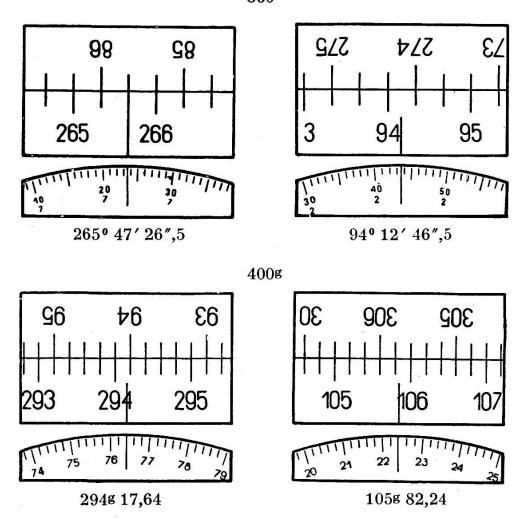
Ein kurzer Hinweis auf die Art der Kreisablesung dürfte angebracht sein für den Fall, daß noch nicht alle unserer Leser damit vertraut sind:

Die beiden Stellen des betreffenden Kreises, welche bei gewöhnlichen Theodoliten getrennt abgelesen werden, sind im Ablesemikroskop sichtbar, wo sie sich an ihren Außenseiten längs einer feinen Trennungslinie berühren. Dreht sich das Fernrohr um die dem abzulesenden Kreis entsprechende Achse, so verschieben sich die beiden Kreisbilder um gleiche Beträge und in entgegengesetzter Richtung. Die um 200 Grad (180°) voneinander entfernten Strichpaare sind folglich stets in gleicher Entfernung eines angenommenen Index, welcher durch Vereinigung der Enden eines Kreisdurchmessers entsteht und durch eine punktierte Linie in Figur 2 angegeben ist.



Figur 2.

Die Ablesung geschieht auf Grund dieses angenommenen Index. Um die Entfernung eines Striches vom Index weg zu erhalten, genügt es, die Intervalle zwischen diesem Strich und demjenigen der um 200 Grad (180°) verschiedenen Zahl rechts davon abzulesen und jedem Intervall nur die Hälfte seines eigentlichen Wertes zu geben. So ist die Ablesung in Figur 2, wo ein Teilstrich 20c zählt, 6g 58c. Wünscht man eine höhere Genauigkeit, so muß man das optische Mikrometer beiziehen. Dieses bedient man mittels eines an der rechten Stütze sichtbaren Knopfes. Dieser Knopf dreht zwei planparallele Glasplatten um gleiche Winkel und in entgegengesetztem Sinn; durch jede der Glasplatten geht ein Strahlenbündel, welches eines der beiden Bilder ins Ableseokular projiziert. Dadurch werden also die Bilder um gleiche Beträge und in umgekehrtem Sinn verschoben. Man bringt die gegenüberliegenden Striche in Koinzidenz und liest die Bruchteile des letzten Intervalles, die wir soeben schätzungsweise ablasen, an einer Trommel ab, deren Bewegung mit den Glasplatten derart verbunden ist. daß man direkt Sekunden erhält. Diese Trommel ist im untern Feld des Ablesemikroskopes sichtbar. Die vier Ablesebeispiele von Figur 3, in welchen die Kreisbilder nach erfolgter Koinzidenzeinstellung wiedergegeben werden, zeigen deutlich wie leicht und genau die Ablesungen erfolgen. Um den Horizontal- oder Vertikalkreis in das Gesichtsfeld 360°



Figur 3.

zu bringen, dreht man den in der Mitte der rechten Stütze sichtbaren Umschaltknopf (horizontal gestellter Strich = Horizontalkreis, vertikal gestellter Strich = Vertikalkreis).

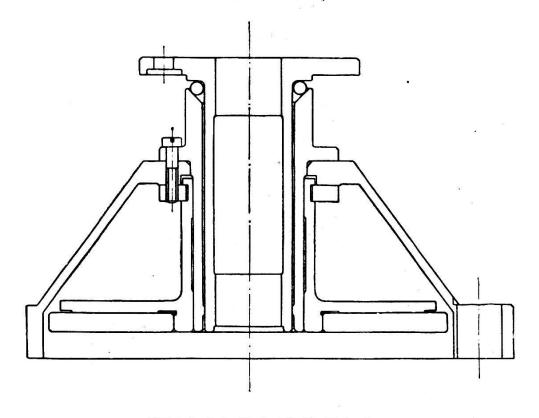
Bekanntlich wird der Kreisexzentrizitätsfehler dadurch unschädlich gemacht, daß man die Teilkreise an zwei gegenüberliegenden Stellen abliest und das Mittel errechnet. Dieses Verfahren, welches die Arbeit erschwert und eine neue Fehlerquelle sein kann, fällt vollständig weg, da durch das Wildsche Prinzip der Kreisablesung Exzentrizitätsfehler automatisch unschädlich gemacht werden, fällt doch der angenommene Index gemäß Definition stets mit einem Kreisdurchmesser zusammen. Der Exzentrizitätsfehler kommt nur durch eine leichte Verschiebung des Ablesedurchmessers im Ablesemikroskop beim Drehen des Fernrohres zum Ausdruck.

Heute hat die Firma Wild nun diesem bemerkenswerten kleinen Instrument von so hoher Genauigkeit eine neue Form gegeben, welche den gemachten langjährigen Erfahrungen in Fabrikation und Praxis weitgehend Rechnung trägt. Verschiedene Eigenarten erhöhen noch die Genauigkeit und Stabilität des Theodoliten und neu geschaffene Zubehörteile sichern weitestgehende Verwendungsmöglichkeit. Nachstehend führen wir kurz die nennenswerten Neuerungen und Zubehör auf:

Allgemeine Form. — Aeußerlich ist das Instrument einfacher geworden, insbesondere auf der Seite des Höhenkreises. Dieser ist vollständig in die Stütze hineinverlegt und die Höhenkreislibelle ist in geschützter Lage zwischen den Rippen der Stütze angebracht.

Achsen. — Das neue Konstruktionsprinzip der Stehachse ist aus folgenden Betrachtungen hervorgegangen: Man weiß, daß die früher allgemein verwendete konische Stehachse bei Temperaturschwankungen den Gang ändert, also schwerer oder leichter geht, und daß man dann genötigt ist, den Gang nachzustellen. Die zylindrische Achse, die als neu dank der hohen Präzision der Herstellung einen ausgezeichneten Gang aufweist, kann sich mit der Zeit durch Materialdeformationen ändern und dann zu einer Verminderung der Meßgenauigkeit führen. Die neue Achse, die im Universaltheodolit Wild T2 heute verwendet wird, vereinigt die Vorzüge beider Systeme, vermeidet aber deren Nachteile.

Die zylindrische Alhidadenachse wird nahe an ihrem untern Ende durch eine schmale Führung der Achsbüchse zentriert. An ihrem oberen Ende wird sie an einer Planfläche durch Kugeln abgestützt und zentriert, da diese auf einer konisch geschliffenen Erweiterung der Achsbüchse aufliegen. Diese Anordnung gewährleistet eine peinlich genaue automatische Zentrierung und einen leichten Gang; ein Festsitzen der Achsen ist ausgeschlossen und jedes Nachstellen fällt weg.



Figur 4. Schnitt durch die Stehachse.

Auch die zylindrische Horizontalachse hat eine Aenderung erfahren, welche gleichzeitig die Starrheit der zylindrischen Achse und die Vorzüge der Y-Lager vereinigt.

Zu dieser Aenderung in der Formgebung kommt noch die Verwendung einer andern Stahlsorte, bei der die Härtung auf chemischem Wege und nicht durch Abschrecken erzielt wird. Deshalb ist das neue Material äußerst stabil gegen nachträgliche Deformationen.

Fernrohr. — Das Fernrohr ist noch kürzer geworden trotz einer Steigerung der Vergrößerung von 24- auf 28fach und kann beidseitig durchgeschlagen werden. Das ergibt den Vorteil, daß man selbst bei aufgesetztem Distanzmesser in beiden Fernrohrlagen beobachten kann und weiter die Möglichkeit, Steilzielungen bis zum Zenit vorzunehmen, wenn man auf Fernrohr und Mikroskop ein gebrochenes Okular aufsetzt.

Beleuchtung von Höhenkreis und Mikrometer. — Teilung des Höhenkreises. — Der Höhenkreis wurde durch ein auf dem Fernrohr befestigtes Prisma beleuchtet. Um den Kreis in beiden Fernrohrlagen

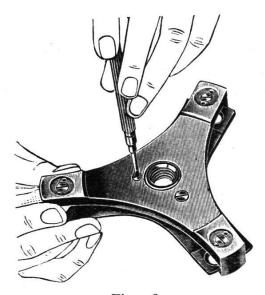


Figur 5. T2 mit elektr. Beleuchtung, opt. Lot und Handlampe.

gut zu beleuchten, war auf beiden Seiten des Fernrohrs ein Prisma angebracht; ein Fallprisma sorgte dafür, daß automatisch das obere Prisma Licht spendete. Diese an und für sich originelle Anordnung, die jedoch bei sehr niedrigen Temperaturen hie und da Störungen verursachte, ist durch einen drehbaren Spiegel ersetzt worden, welcher außen an der Höhenkreisstütze angebracht ist. Diese Einrichtung gewährleistet gute Beleuchtung bei allen Temperaturen und bringt zugleich eine Vereinfachung der elektrischen Beleuchtung mit sich. Die Mikrometertrommel wird nicht mehr durch ein besonderes Prisma beleuchtet, sondern durch den Spiegel, welcher den zu beobachtenden Kreis beleuchtet. Der Strahlengang des Höhenkreis-Mikroskopes geht nicht mehr offen von einer Stütze zur andern, sondern durch die Horizontalachse.

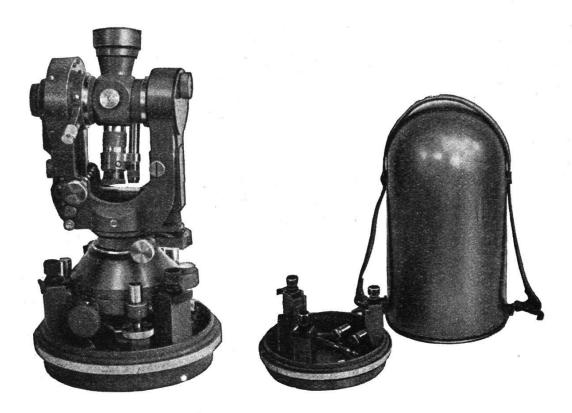
Der Höhenkreis ist größer als früher; er ist durchgehend von 0 bis 400g (360°) beziffert und die Zahlen entsprechen dem wirklichen Winkelwert.

Sternförmige Grundplatte. — Die drei Fußschrauben ruhen in einer sternförmigen Grundplatte, die mit einer Federplatte an den Fußschrauben festgehalten wird. Löst man auf der Unterseite der Grundplatte eine Sicherungsschraube (Figur 6), so kann man die Federplatte drehen, sodaß die Fußschrauben frei werden und der Theodolit gegen eine Invarbasislatte oder eine Zielmarke ausgewechselt werden kann, ohne daß von neuem zentriert werden muß. Die Federplatte kann durch Anziehen der Sicherungsschraube fixiert werden.



Figur 6.

Verpackung. — Der Metallbehälter wurde mit einigen praktischen Neuerungen versehen. Die Haltenocken werden durch Schrauben festgehalten; ihre natürliche Abnützung hat deshalb kein Spiel mehr zur Folge. Die Haube wird durch einen praktischen Hebelverschluß an der Grundplatte befestigt; ein Gummiring sorgt für hermetischen Abschluß.



Figur 7 und 8.

#### Zubehör.

Die elektrische Beleuchtung der Kreise, des Mikrometers und der Strichplatte besteht aus zwei kleinen Birnen, die den Strom durch eine Steckdose am untern Abschlußdeckel des Theodoliten erhalten. Sämtliche Kabel sind ins Innere gelegt und die elektrische Verbindung ist dadurch gegen äußere Einflüsse vollständig gesichert. Die Lampe für den Höhenkreis und das Mikrometer beleuchtet gleichzeitig auch die Höhenkreislibelle, indem sie einen Teil ihres Lichtes auf den unter der Libelle liegenden Reflektor wirft. Dieselbe Lampe beleuchtet auch die Strichplatte mit Hilfe eines kleinen, im Fernrohrinnern angebrachten Spiegels. Dreht man den auf dem Fernrohr befestigten Knopf, so wird dieser kleine Spiegel gedreht. Auf diese Weise kann man die Strichplattenbeleuchtung beliebig regulieren, damit das Bild der angezielten Latte oder der Zielmarke nicht überstrahlt wird.

Auf dem Knopf für die Regulierung der Strichplattenbeleuchtung befindet sich eine kleine Spitze, die bei horizontalem Fernrohr in genauer Verlängerung der Stehachse liegt; diese Spitze dient zum Aufstellen des Instrumentes in Stollen mittels eines an der Decke befestigten Schnurlotes; anderseits bildet sie zusammen mit der auf dem Objektiv angebrachten Spitze ein Visier zur Grobeinstellung des Fernrohres auf den Zielpunkt.

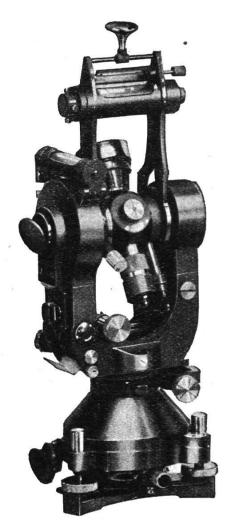
Eine Reiterlibelle kann auf die blanken, genau konzentrisch zur Kippachse geschliffenen Ringe links und rechts vom Fernrohr aufgesetzt werden.

Für die Methoden korrespondierender Zenitdistanzen benützt man die Horrebow-Libelle, die am Höhenklemmhebel aufgeschraubt wird.

# Entfernungsmessungen.

Für Entfernungsmessungen mit senkrechter Latte werden die Reichenbachschen Distanzstriche des Fernrohrs benützt (Distanzstriche 1:100), oder es wird durch Winkelmessung am Höhenkreis die Entfernung ermittelt. Für sehr genaue Messungen eignet sich der Distanzkeil oder der Präzisionsdistanzmesser ganz vorzüglich; sie können auf einfachste Weise auf das Objektiv aufgesetzt werden.

Die Genauigkeit und rasche, Arbeitsweise mit welcher der Wildsche Universaltheodolit Winkelmessungen zu machen gestattet, erlaubt Entfernungsmessungen mit einer festen Basis von 2 m Länge, welche man auf dem zu messenden Punkt aufstellt. Dieses Zubehör, das mit einem Theodolitstativ benützt wird, setzt sich zusammen aus zwei Zielmarken, jede am einen Ende eines Stahlrohres; ein solides Gelenk verbindet beide Rohre an ihrem entgegengesetzten Ende. Für den Trans-



Figur 9. Wild T 2 mit aufgesetzter Reiterlibelle und Horrebowlibelle.

port können die Rohre folglich zusammengeklappt werden, währenddem in Gebrauchsstellung eines in genauer Verlängerung des andern steht. Die Rohre enthalten je einen Invardraht, dessen eines Ende unmittelbar an der Stoßstelle beim Gelenk befestigt ist. An den äußern Enden werden die Drähte durch Federn gespannt.

Hier sind auch die zur Berichtigung verstellbaren Zielmarken angebracht, die durch solide Kasten gegen Beschädigungen geschützt sind. Der Invardraht selber hängt frei im Innern der Rohre, sodaß selbst wenn diese leicht beschädigt werden, der Markenabstand nicht beeinflußt wird. Die Gelenkachse befindet sich auf einem Dreifuß mit Dosenlibelle, Stehachse und Feststellschraube. Ein kippbares Fernröhrchen dient zum anzielen der Theodolitmitte. Die Zielmarken können durch eine an der Grundplatte angebrachte Steckdose elektrisch beleuchtet werden. Dieses solide, leicht transportable Gerät wird "Wildsche Invarbasislatte" genannt. Eine Tabelle gibt für die Intervalle von 10cc zu 10cc (bzw. 1" zu 1") direkt die Horizontaldistanz, welche dem zwischen den Marken gemessenen Winkel entspricht. Einer der bedeutendsten Vorteile, die diese Art der Distanzmessung bietet, ist



Figur 10. Wildsche Invarbasislatte mit elektrischer Beleuchtung.

die Möglichkeit, die Genauigkeit der Messung den Bedürfnissen beliebig anzupassen. Die folgenden zwei Beispiele sollen diese Variationsmöglichkeit der Meßgenauigkeit darlegen. Es handelt sich um zwei Entfernungen, eine von 2000 m, die andere von 500 m, wobei ein durchschnittlicher Winkelfehler von 1" angenommen wird.

Ein	teilung der Gesa	mtstre	ecke	Mittl. Fehler der Gesamtstr	Relativer mittl. Feh	lativer mittl. Fehler		
1	Teilstrecke	von	2000	m $\sqrt{1} \times 9.80 \text{ m} =$	$\pm 9.80 \text{ m} = 1$ : 20	04		
<b>2</b>	Teilstrecken	von	1000	$\sqrt{2}\! imes\!2.45$	3.47 1: 58	80		
4	,,	,,	500	$\sqrt{4} imes 0.61$	1.22 1: 1'6	40		
5	,,	,,	400	$\sqrt{5} \times 0.39$	0.87 1: 2'30	00		
10	,,	,,	200	$\sqrt{10}  imes 0.098$	0.31 1: 6'50	00		
20	,,	,,	100	$\sqrt{20} imes0.0242$	0.11 1:18′50	00		
40	,,	,,	50	$\sqrt{40} imes0.0061$	0.04 1:52'0	00		
Ein	teilung der Gesa	mtstre	ecke	Mittl. Fehler der Gesamtstr. Relativer mittl. Fehler				
1	Teilstrecke	von	500	m $\sqrt{1} \times 0.61 =$	$\pm 0.61 \text{ m} = 1$ : 86	00		
<b>2</b>	Teilstrecken	,,	250	$\sqrt{2} \times 0.151$	0.21 1: 2'4	00		
3	,,	,,	166.	$7 \qquad \sqrt{3} \times 0.067$	0.12 1: 4'1	60		
4	,,	,,	125	$\sqrt{4} \times 0.037$	0.074 1: 8'7	60		
5	••	••	100	$\sqrt{5}\! imes\!0.0242$	0.054 1: 9'2	70		

Ein	iteilung der Gesa	mtstrec	ke Mitt	l. Fehler der Gesamtstr	. Relativer	mittl. Fehler
6	Teilstrecken	von	83.3 m	$\sqrt{6} \times 0.0169 =$	$\pm 0.041 \mathrm{m}$	= 1:12'000
7	,,	,,	71.4	$\sqrt{7} \times 0.0123$	0.033	1:15′000
8	,,	"	62.5	$\sqrt{8} \times 0.0095$	0.027	1:18′500
9	,,	"	55.5	$\sqrt{9} \times 0.0075$	0.022	1:23'000
10	,,	,,	<b>50</b>	$\sqrt{10} \times 0.0061$	0.019	1:26'000
20	,,	,,	<b>25</b>	$\sqrt{20} \times 0.0016$	0.0072	1:70′000

Im Gegensatz zu den gewöhnlichen Distanzmessern, bei denen die maximale Entfernung durch die Länge der Meßlatte begrenzt wird, ist der Messung mit der Invarbasislatte praktisch keine Grenze gesetzt, so daß auch lange Strecken in kurzer Zeit vermessen werden können; einzig die erforderliche Genauigkeit begrenzt die Teilstrecke einer Messung.

Die kurzen Ausführungen erlauben, die zahlreichen Verwendungsmöglichkeiten und Vorteile dieses neuen Universaltheodoliten zu erfassen. Die im Laufe der Jahre durch die Herstellung einer großen Anzahl Instrumente des bisherigen Modells vervollkommnete Serienfabrikation gestattet, den Theodolit zu einem relativ niedrigen Preise abzugeben. Jedem Geometer oder Ingenieur, dessen Bureau eine gewisse Aktivität aufweist, wird dadurch die Anschaffung dieses neuen Universaltheodoliten ermöglicht.

# Die Entwicklung des Normal-Querprofils der baselstädtischen Straßen.

Von H. Albrecht, Basel.

Bis zum Jahre 1902 wurde die Wölbung der Straßenfahrbahnen in der Stadt Basel nach der Formel bestimmt:

$$F_m = 0.05 \frac{b}{2}$$

worin b die Fahrbahnbreite bedeutet. Gemäß dieser Formel betrug die mittlere Querneigung 5%. Die Trassierung des Querprofils erfolgte (gem. Fig. 1) als Kreisbogen mit dem Wölbungsradius R=5 b; die Querneigung betrug in der Fahrbahnmitte 0% und im äußersten Schalenrand 10%. Untersuchungen von bestehenden Straßen haben gezeigt, daß die Wölbung in Wirklichkeit noch größer ist als der Sollwert der Formel. Diese Ueberhöhung ist jedenfalls erst nachträglich entstanden durch Ueberwalzen der Fahrbahn und Aufbringen der Teerbeläge.

Der Nachteil der Kreisbogenform des Normalprofils besteht darin, daß das Quergefälle in der Fahrbahnmitte zu klein, dagegen beim Fahrbahnrand zu groß ist. Besonders bei horizontalen Straßen ist deshalb